 Iniziativa popolare federale

**"Per la protezione dei diritti umani con sanzioni   
 contro i crimini di guerra (Iniziativa Diritti Umani)"**

[www.voceperlapace.ch](http://www.voceperlapace.ch) **(ev. Iniziativa crimini di guerra)**

**Pubblicato nel Foglio federale il** **xx.xx.xxxx**. Le cittadine e i cittadini svizzeri sottoscritti aventi diritto di voto chiedono, in virtù degli articoli 34, 136, 139 e 194 della Costituzione federale e conformemente alla legge federale del 17 dicembre 1976 sui diritti politici (art. 68 segg.):

La Costituzione federale1 è modificata come segue:

Testo provvisorio

15.7.2025

Art. 54a Protezione dei diritti umani e sanzioni contro i crimini di guerra.

1 La Confederazione promuove, nell’ambito della sua politica estera, il rispetto e la protezione dei diritti umani, del diritto internazionale umanitario e della dignità umana. Essa si impegna attivamente contro l’impunità per i crimini più gravi che destano allarme per la comunità internazionale.

2 La Svizzera non concede immunità giuridica a persone, anche se titolari di funzioni pubbliche o cariche statali, perseguite o condannate da una corte o da un tribunale internazionale per crimini di guerra, crimini contro l’umanità, genocidio o crimini di aggressione, secondo il diritto internazionale vincolante.

3 La legge disciplina le misure necessarie affinché la Svizzera:

a. collabori con le autorità giudiziarie internazionali e ne esegua i mandati;

b. impedisca l’ingresso nel territorio svizzero di persone perseguite o condannate per tali crimini da autorità giudiziarie riconosciute;

c. congeli e sequestri, nei limiti del diritto internazionale, i beni di tali persone situati in Svizzera;

d. sospenda o impedisca ogni forma sostanziale di cooperazione scientifica, culturale, militare, educativa o economica, nonché qualsiasi attività che possa contribuire al finanziamento, al riciclaggio di fondi o al supporto logistico di persone, autorità statali o persone giuridiche direttamente coinvolte in gravi crimini internazionali, anche in assenza di una condanna formale, ove vi siano gravi indizi riconosciuti a livello internazionale o misure adottate da organismi internazionali pertinenti;

e. tenga conto del rispetto del diritto internazionale umanitario e dei diritti umani nelle sue relazioni bilaterali e multilaterali.

4 In via eccezionale, la Confederazione può autorizzare deroghe temporanee per finalità umanitarie, di mediazione o di pace, a condizione che non compromettano il principio dell’assenza di impunità.

Art. 197 n. 17 2

17. Disposizione transitoria dell’Art. 54a (Protezione dei diritti umani e sanzioni contro i crimini di guerra)

L’Assemblea federale emana le disposizioni d’esecuzione dell’Art. 54a entro cinque anni dall’accettazione da parte del Popolo e dei Cantoni. Se le disposizioni d’esecuzione non entrano in vigore entro tale termine, il Consiglio federale le emana mediante ordinanza e le pone in vigore allo scadere di tale termine. L’ordinanza ha effetto sino all’entrata in vigore delle disposizioni d’esecuzione emanate dall’Assemblea federale.

1 RS 101

2 Il numero definitivo della presente disposizione transitoria sarà stabilito dalla Cancelleria federale dopo la  
 votazione popolare.

Sulla presente lista possono firmare solo aventi diritto di voto al livello federale nel Comune indicato. Chi appoggia la domanda deve firmarla personalmente.

Chiunque nell’ambito di una raccolta delle firme si rende colpevole di corruzione attiva o passiva oppure altera il risultato della raccolta delle firme è punibile secondo l’articolo 281 e rispettivamente 282 del Codice penale.

Controllo

(lasciare

in bianco)

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Cantone: | | | NPA: | Comune politico: | |  |
|  | Cognome  BOZZA    v.028 BOZZA    copie provvisorie in italiano, tedesco e francese su www.ias-capriasca.ch/iniziativa  (di proprio pugno e possibilmente in stampatello) | Nome  (di proprio pugno e possibilmente in stampatello) | Data di nascita  (giorno/mese/anno) | Indirizzo  (Via e numero) | Firma autografa |
| 1 |  |  |  |  |  |  |
| 2 |  |  |  |  |  |  |
| 3 |  |  |  |  |  |  |
| 4 |  |  |  |  |  |  |
| 5 |  |  |  |  |  |  |
| 6 |  |  |  |  |  |  |
| 7 |  |  |  |  |  |  |
| 8 |  |  |  |  |  |  |
| 9 |  |  |  |  |  |  |
| 10  1 |  |  |  |  |  |  |

Il Comitato promotore dellʼiniziativa, composto dei seguenti promotori, è autorizzato a ritirare la presente iniziativa con decisione presa dalla maggioranza assoluta dei suoi membri aventi ancora diritto di voto: **Sofia** **Alberti**, via xxx, 69xx xxx - **Paolo** **Bernasconi**, via xxx, 69xx xxx - **Riccardo** **Bocco**, Route du Petit-Lullier 3, 1254 Jussy - **Sara Shalon Camastra**, via xxx, 69xx Lugano - **Kaj Klaue**, Via Emilio Maraini 114, 6942 Savosa - **Francesca Machado-Zorrilla**, via xxx, 65xx xxx - **Georges Martin**, Chemin de la Chapelle 14, 1955 Mayens-de-Chamoson - **Marco Rudin**, ra Stràda da Müralta 20, 6955 Cagiallo - **Marco Sassòli**, Chemin de Vert-Pré 6, 1213 Petit-Lancy - **Josef “Beppe” Savary-Borioli**, Alla Ganna 1, 6662 Russo - **Carlo Sommaruga**, 11 Bd des Philosophes, 1205 Genève - **Lucia Tramèr**, via xxx, 71xx Disentis -

Stato al 29.10.2025

Termine per la raccolta delle firme: **xx.xx.xxxx**

Si attesta che i summenzionati \_\_\_\_\_ (numero) firmatari dell’iniziativa popolare hanno diritto di voto in materia federale ed   
esercitano i diritti politici nel Comune indicato.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Il funzionario attestatore (firma autografa e qualità ufficiale) | | Bollo  ufficiale: |
| Luogo: | Data: |
| Firma autografa: | Qualità ufficiale: |

Questo formulario - anche se compilato solo in parte - deve essere rispedito il più presto possibile a:   
**Iniziativa Diritti Umani,** **Via xxx, 6900 Xxxxxx**

Comitato promotore dell’Iniziativa Pagina 1/2

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| NEL COMITATO  PROMOTORE  **SOFIA ALBERTI**  Attivista italo-ticinese, copresidente dell’associazione Future in Peace – Diritti umani e giustizia internazionale e ideatrice dell’iniziativa popolare Diritti Umani. Dopo molti anni nel settore dell’hospitality tra Italia, Svizzera ed Egitto, ha scelto di dedicarsi completamente all’ambito umanitario, impegnandosi concretamente nel sostegno a comunità vulnerabili.  Guidata da un profondo senso di giustizia e di responsabilità, promuove progetti per l’educazione, la pace e la tutela dei diritti umani. | NEL COMITATO  PROMOTORE  **Prof Dr h.c. Avv**  **PAOLO BERNASCONI**  **BOZZA** Ex. Procuratore Pubblico, già consulente del Consiglio d’Europa, dell’OCSE e dell’UE. Investigatore speciale, esperto giuridico permanente e consulente scientifico per Cantoni,Confederazione, organizzazioni internazionali e governi. Consulente anticorruzione e antiriciclaggio. Membro direttivo di Transparency International, International Society of Social Defence, Institute of International Humanitarian Law e altre. Membro onorario del CICR. Fondatore della Fondazione Diritti Umani. Promotore del Film Festival Diritti Umani. | **Prof RICCARDO BOCCO**  Professore Emerito di Sociologia Politica presso il Dipartimento di Antropologia e Sociologia dell’IHEID di Ginevra, ed esperto di Medio Oriente riconosciuto a livello internazionale.  Ha insegnato al Graduate Institute per oltre 35 anni, ha vissuto molti anni nel vicino Oriente, focalizzandosi su Giordania, Israele/Palestina e Libano e specializzandosi in conflitti, state‑building, aiuti umanitari e memoria collettiva. La sua ricerca più recente esplora le relazioni tra violenza,  memoria e cinema nella ricostruzione delle  identità durante e dopo i conflitti. |
| NEL COMITATO  PROMOTORE  **SHALON CAMASTRA**  Studentessa universitaria in Scienze dell’Educazione e della Formazione, con esperienza pluriennale in diversi ambiti educativi e socio-culturali. Ha partecipato a vari progetti e iniziative dedicate alla promozione dell’inclusione, della sostenibilità e della cultura. | **PD Dr Med**  **KAJ KLAUE**  Libero Docente in chirurgia ortopedica dell'Università di Berna. Ha realizzato e diretto numerosi progetti nel campo della chirurgia sperimentale e nello sviluppo di tecniche operatorie. Nella sua attività clinica ha patrocinato diverse decine di colleghi provenienti da tutto il mondo nell'ambito della loro specializzazione. Consigliere Comunale e rappresentante dei Verdi del Ticino nel Comitato nazionale dei Verdi Svizzera. Difende un forte «servizio pubblico» nel campo della medicina e dei trasporti. | NEL COMITATO  PROMOTORE  **FRANCESCA  MACHADO-ZORRILLA**  Mediatrice familiare e animatrice socioculturale, già Consigliera Comunale a Locarno, da sempre impegnata nella difesa dei Diritti Umani, nella tutela dei più fragili e nella protezione dell’ambiente. Presiedo l’associazione Un Mondo di Colori, che promuove il dialogo interculturale e l’inclusione tra cittadini e cittadine svizzeri/e e stranieri/e. Faccio parte del comitato internazionale de L’AMAP – Association Amitié des Peuples du Monde, attiva nella promozione della solidarietà e dello scambio tra culture. Credo in un mondo fondato sul rispetto dei Diritti Umani e della dignità di ogni persona. |
| **GEORGES MARTIN**  Ex ambasciatore svizzero ed ex sostituto segretario di Stato del Dipartimento federale degli affari esteri (DFAE). Al servizio della diplomazia svizzera per quasi quarant'anni, ha ricoperto diversi incarichi in Sudafrica, Indonesia, Kenya, Canada e Francia, e ha diretto il Centro d’analisi e di prospettiva e la Divisione della politica di sicurezza internazionale a Berna. Convinto sostenitore della neutralità e del diritto internazionale, oggi si impegna a favore della tutela dei diritti umani e della giustizia internazionale. | **MARCO RUDIN**  Ingegnere ETH, informatico in pensione, politico e attivista.  Eletto in Consiglio Comunale a Capriasca, Presidente del Comitato dei Verdi Ticino e attivo per i Verdi Svizzeri.  Impegnato da decenni per la giustizia sociale, la trasparenza, il servizio pubblico, la sanità pubblica sociale e i diritti umani. | **Prof MARCO SASSÒLI BOCCO**  Professore onorario all'Università di Ginevra, dove ha insegnato diritto internazionale fino al suo pensionamento nel 2024, e professore associato all'Università del Québec a Montréal. È commissario e membro del comitato esecutivo della Commissione internazionale dei giuristi. Ex collaboratore del CICR per oltre dieci anni, già presidente del consiglio di fondazione di Geneva Call e direttore dell'Accademia di diritto internazionale umanitario e dei diritti umani di Ginevra, è uno dei massimi esperti di diritto internazionale umanitario. |

**Team, sostenitori, argomenti, news:** [**www.voceperlapace.ch**](http://www.voceperlapace.ch)

Comitato promotore dell’Iniziativa Pagina 2/2

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| NEL COMITATO  PROMOTORE  **Dr Med BEPPE SAVARY**  **BOZZA**  Medico d’urgenza, deputato in Gran Consiglio.  La Svizzera è nata per i diritti fondamentali: giustizia, pace, solidarietà. Abbiamo le risorse e la responsabilità di promuovere la cooperazione internazionale equa e pacifista: favoriamo uno sviluppo sano, senza sfruttamento di risorse e di vite!  Io sto dalla parte di chi lotta per una società che non faccia più ammalare a causa delle ingiustizie | NEL COMITATO  PROMOTORE  **Avv CARLO SOMMARUGA**  **BOZZA** Politico svizzero del Partito Socialista. Avvocato di formazione, è stato membro del Consiglio Nazionale dal 2003 al 2019 e dal 2019 fa parte del Consiglio degli Stati per il Canton Ginevra. Si è distinto per il suo impegno su Diritti Umani, giustizia sociale, affitti e politica estera. È anche attivo come presidente dell’Associazione Svizzera Inquilini. Unisce esperienza politica e sensibilità per temi umanitari. | NEL COMITATO  PROMOTORE  **Avv LUCIA TRAMÈR**  Avvocata e attivista per i diritti umani.  Oltre all’impegno professionale, ha fatto parte di associazioni a tutela dell’ambiente ed è stata membro del Consiglio comunale di Minusio.  Da 10 anni è impegnata, come membro di ONG con sede in Svizzera, al Consiglio dei Diritti Umani a Ginevra e in progetti di energia solare, di salute pubblica e culturali sul terreno, in particolare in cooperazione con il Popolo del Sahara occidentale; dal 2019 collabora con il Festival dei Diritti Umani di Lugano, proponendo film e dibattiti sulla cultura e la lotta per il diritto all’autodeterminazione del Popolo saharaui. |
|  |  |  |
|  |  |  |

**Team, sostenitori, argomenti, news:** [**www.voceperlapace.ch**](http://www.voceperlapace.ch)

Comitato promotore dell’Iniziativa Pagina 3/3

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| NEL COMITATO  PROMOTORE  **Xxx AAA**  Bbb  Ccc | NEL COMITATO  PROMOTORE  **Xxx AAA**  Bbb  Ccc | NEL COMITATO  PROMOTORE  **Xxx AAA**  Bbb  Ccc |
| NEL COMITATO  PROMOTORE  **Xxx AAA**  Bbb  Ccc | NEL COMITATO  PROMOTORE  **Xxx AAA**  Bbb  Ccc | NEL COMITATO  PROMOTORE  **Xxx AAA**  Bbb  Ccc |
| NEL COMITATO  PROMOTORE  **Xxx AAA**  Bbb  Ccc | NEL COMITATO  PROMOTORE  **Xxx AAA**  Bbb  Ccc | NEL COMITATO  PROMOTORE  **Xxx AAA**  Bbb  Ccc |

**Team, sostenitori, argomenti, news:** [**www.voceperlapace.ch**](http://www.voceperlapace.ch)